

Lingua Natura

Französisch lernen – ganz natürlich.



Verbinden Sie Ferien mit Bildung, Kultur und dem Erleben einzigartiger Natur!

Lingua Natura sind Spracherlebnisreisen in den Naturparks Binntal (Dt.), Veglia Devero (It.), Pfyng-Finges (Fr.), Chasseral (Fr.), Beverin (Rätoromanisch/Sutsilvan) und Val Müstair (Rätoromanisch/Vallader). Der ganze Park ist Ihr Schulzimmer! Lernen Sie durch persönliche Gespräche seine BewohnerInnen und ihre Geschichte kennen, machen Sie kulinarische Entdeckungen und geniessen Sie die wunderschönen Naturlandschaften.

LinguaNatura im Naturpark Chasseral



Wytweiden



„Tête de moine“



Collégiale von St-Imier



Täuferbrücke

Entdecken Sie mit Lingua Natura die natürliche, kulturelle und kulinarische Vielfalt des Naturparks Chasseral!

Der Chasseral ist weitherum bekannt für seine windigen Höhenzüge, seine jahrhundertealte Uhrmachertradition und seine landwirtschaftlichen Spezialitäten.

Sie erhalten zahlreiche Gelegenheiten, Menschen aus der Region kennen zu lernen, die leidenschaftlich gerne aus ihrem Alltag erzählen. Bei einem Gespräch über die Wytweiden, beim Erzählen von Geschichten und Legenden aus der Region oder beim Besuch einer Orgelwerkstatt, überall können Sie Ihren Wortschatz erweitern und Ihre Ideen und Eindrücke mit anderen austauschen.

Bei Lingua Natura können Sie bei der Käseherstellung des „Gruyère d'alpage“ oder des „Tête de Moine“ dabei sein, in einer Métairie nach einem leckeren Mahl die „Grüne Fee“ geniessen oder auf dem Pferdewagen mitfahren. Sie tauchen ausserdem in die bewegte Geschichte der Täufer ein, die im 18. Jahrhundert auf den Jurahöhen eine neue Heimat gefunden haben.

Nous nous réjouissons de vous accueillir!

Fabien Vogelsperger, Direktor Naturpark Chasseral

Sprachkurs

Es handelt sich nicht um einen intensiven Sprachunterricht, sondern um ein 5-tägiges Programm, das täglich 3 – 4 praxisbezogene Sprachlektionen mit vielseitigen Aktivitäten und Ausflügen kombiniert. Die Kursleitung bringt Ihnen so nicht nur Grammatik und Vokabeln, sondern auch die Lebensart und Kultur der Bewohner des Naturparks Chasseral näher. Neben den organisierten Aktivitäten bleibt Ihnen genügend Zeit für individuelle Entdeckungen.

Im Mittelpunkt des Kurses steht der aktive Gebrauch der Sprache, um Hörverständnis und Sprachgewandtheit zu verbessern. Es wird grundsätzlich Französisch gesprochen – in der Kleingruppe wie auch im Rahmen des Aktivitäten-Programms.

Lingua Natura Sprachferien im Chasseral werden für Teilnehmende mit Sprachkenntnissen auf Mittel- bzw. Fortgeschrittenenstufe angeboten. Wenn Sie über Kenntnisse verfügen, die ausreichen,

sich in einfachen Situationen auszudrücken, sind Sie im richtigen Kurs. Im Zweifelsfall kontaktieren

Sie unsere Kursleiterin, die Ihnen gerne bei der Einschätzung Ihrer Sprachkenntnisse hilft.

Der Kurs ist täglich in 3 Einheiten aufgeteilt:

- Vorbereitung des Tagesthemas, Wortschatz des Tages, Vorbereitung von Fragen
- Anwendung des Gelernten auf Exkursionen, bei Begegnungen mit Einheimischen und im Alltag. Das Motto heisst: „parler, parler, parler“!
- Nachbearbeitung der Gespräche, Klären von Fragen, Konversationsrunde, evt. Vertiefung gemäss den individuellen Wünschen der TeilnehmerInnen

Die Kursgrösse liegt bei 5 – 10 Personen. Dies ist eine ideale Voraussetzung, um auf Ihre individuellen Bedürfnisse einzugehen.

Beispiel-Programm



Pferdewagen



Orgelbaufabrik



Trockenmauer



Herstellung des „Gruyère d'alpage“

Sonntag **Individuelle Anreise & Begrüssung**
18:00 Uhr: Ankunft
Gemeinsames Abendessen
Kennenlernen, Infos zum Ablauf der Woche

Montag **Auf dem Weg der Täufer**
Einmalige Landschaft und historische Orte der Täuferbewegung.
Essen in einer Métairie (typischer Bergasthof), in welcher die „Gruyère d'alpage“ hergestellt wird.

Dienstag **Natur & Energie**
Wanderung auf dem Erlebnispfad Mont Crosin - Mont Soleil, auf den Spuren von Windrädern und Solarpanels.

Mittwoch **Geschichten und Sagen des Jura**
Begegnung mit einer „conteuse“ (Geschichtenerzählerin)

Nachmittag frei

Donnerstag **Musik und romanische Architektur**
Besuch einer Orgelbaufabrik und Führung durch die Collégiale von St. Imier mit einem Organisten, anschliessend Fondue auf einem Pferdewagen.

Freitag **Revidieren** des Wortschatzes. Rückblick auf die Aktivitäten der Woche
Unterricht nach Wunsch
Schluss: 12.00 Uhr

Unterkunft



Die komfortable **Auberge Vert-Bois** liegt auf dem Mont Crosin oberhalb von St. Imier an einem ruhigen Ort mit Blick auf die Weiden und Wälder der Jurahöhen. Das Restaurant zeichnet sich durch eine saisonale, regionale und kreative Küche aus (fourchette verte).

Das **Hôtel-Chalet Mont-Crosin**, welches sich direkt unterhalb des Mont-Crosin befindet, ist ein einfaches Berghotel. Herzlicher Empfang.

Daten und Preise

Daten

15.04.2012 – 20.04.2012 (Mittelstufe-Fortgeschrittene)

30.09.2012 – 05.10.2012 (Mittelstufe-Fortgeschrittene)

07.04.2013 – 12.04.2013 (Mittelstufe-Fortgeschrittene)

Preise (pro Person)

Im Doppelzimmer in der komfortablen Auberge Vert-Bois (mit Dusche / WC): CHF 1.156.—

Im Einzelzimmer in der komfortablen Auberge Vert-Bois (mit Dusche / WC): CHF 1.256.—

Im Einzel- oder Doppelzimmer im einfacher geführten Chalet Mont-Crosin (Dusche/WC auf der Etage): 1.056.—CHF

Eingeschlossene Leistungen

- 5 Übernachtungen mit Halbpension
- Täglicher Sprachkurs in einer Kleingruppe
- Geführte Natur- und Kulturangebote gemäss Programm
- Organisation und Begleitung durch fachkundige Kursleitung
- Transporte vor Ort
- Informations- und Lehrmaterial

Nicht eingeschlossene Leistungen

- Mittagsverpflegung
- An- und Rückreise vom Wohnort

Teilnehmerzahl pro Kurs

mindestens 5 bis maximal 10 Personen

Kursleitung

Doris Hirschi

Als zweisprachige Bielerin verfügt Doris Hirschi über eine langjährige Erfahrung im Unterricht mit Erwachsenen. Seit jeher sind ihr sowohl die deutsche als auch die französische Sprachkultur vertraut. Neben ihrem Kleinunternehmen **français en marchant**, welches sie 2008 gegründet hat, bietet sie Sprachunterricht für Firmenmitarbeitende an. Im Naturpark Chasseral leitet sie Wanderungen zum Thema "In Sprachen und Kultur eintauchen".

Sprachen: Französisch / Deutsch / Englisch

Mail: doris.hirschi@gmx.net / Tel: +41 (0)32 342 22 67



Wo liegt der Naturpark Chasseral?



Sie erreichen den Naturpark Chasseral mit dem öffentlichen Verkehr in weniger als 20 Minuten von Biel, La Chaux-de-Fonds oder Neuenburg.

Allgemeine Hinweise

Teilnehmerzahl pro Kurs: mindestens 5 bis maximal 10 Personen

Sollten wir nicht genügend Anmeldungen erhalten, können Kurse abgesagt werden. Bei einer Absage suchen wir ein Alternativprogramm für Sie oder Sie erhalten den einbezahlten Betrag zurück. Die definitive Durchführung des Kurses wird 4 Wochen vor Kursbeginn bekannt gegeben. Wir behalten uns das Recht vor, einen Kurs aus zwingenden Gründen auch kurzfristig abzusagen.

Programm

Abhängig von Jahreszeit und Aktualitäten stellen wir Ihnen ein vielseitiges und attraktives Aktivitätenprogramm zusammen. Unsere Kursleiterinnen informieren Sie am ersten Abend über das Detailprogramm Ihres Kurses und geben die Kursunterlagen ab. Bitte beachten Sie, dass Änderungen des Programms bei nicht vorhersehbaren Ereignissen jederzeit möglich sind (z.B. witterungsbedingt).

Einige kleine Wanderungen von 2 bis 3 Stunden mit geringem Höheunterschied sind im Laufe der Woche vorgesehen.

Es wird während dem ganzen Kurs Französisch gesprochen.

Hunde werden nicht zugelassen.

Anmeldung

Senden oder faxen Sie uns das ausgefüllte Anmeldeformular. Nach Eingang Ihrer Anmeldung erhalten Sie von uns eine Rechnung/Bestätigung sowie die Informationsunterlagen zu Ihrem gebuchten Kurs. Mit dem Erhalt der Rechnung wird ein Anzahlungsbetrag von CHF 300.- fällig. Der Restbetrag ist 3 Wochen vor Kursbeginn zahlbar, nachdem wir Ihnen die Durchführung des Kurses bestätigt haben.

Annulation

Bei einem Rücktritt von Ihrem gebuchten Kurs entstehen für Sie folgende Annullierungskosten:

- Bis 30 Tage vor Kursbeginn CHF 300.-
- 29 bis 15 Tage vor Kursbeginn 50% des Rechnungsbetrages
- 14 bis 5 Tage vor Kursbeginn 80% des Rechnungsbetrages
- Nach dieser Frist bleiben 100% des Rechnungsbetrags beim Veranstalter

Annullationskosten können Sie mit einer Annullationskostenversicherung decken (ist Sache der Teilnehmenden). Bei vorzeitiger Rückreise besteht kein Anspruch auf Rückerstattung.

Unfälle / Haftung

Unfallversicherung ist Sache der Teilnehmenden. Bei Unfällen oder in durch Teilnehmer verursachten Haftpflichtfällen übernimmt der Naturpark Chasseral keine Haftung. Bei sämtlichen im Preis eingeschlossenen Aktivitäten übernimmt der Naturpark Chasseral im Hinblick auf die Durchführung keine Haftung.

Fotorechte: Naturpark Chasseral, Jura bernois tourisme, Xavier Voirol, Interprofession de la Tête de moine, Gerry Nitsch, Stéphane Gerber, Commune de St-Imier



Anmeldung

Bitte in Blockschrift ausfüllen und bis spätestens 30 Tage vor Kursbeginn an untenstehende Adresse senden.

PERSÖNLICHE ANGABEN

Name: _____ Vorname: _____

Strasse, Nr: _____ PLZ, Ort: _____

Telefon: _____ Natel: _____

E-Mail: _____ Geburtsdatum: _____

Geschlecht: F M Muttersprache: _____

VCS-Mitglied: Ja Nein

KURS: FRANZÖSISCH

Datum: _____

SPRACHNIVEAU

Mittelstufe Fortgeschrittenstufe

UNTERKUNFT

- Doppelzimmer im „Vert-Bois“ Einzelzimmer im „Vert-Bois“
 Doppelzimmer im „Chalet Mont-Crosin“ Einzelzimmer im „Chalet Mont-Crosin“

Falls Unterkunft im Doppelzimmer, mit wem?

Name: _____ Vorname: _____

Allergien? Besondere Verpflegung? _____

ANREISE

- mit Zug mit Auto
 falls ich im eigenen Wagen anreise, bin ich bereit, andere Kursteilnehmer unter Vergütung der Benzinkosten mitzunehmen; Anzahl verfügbare Plätze

Sonstiges: _____

Wie haben Sie von Lingua Natura erfahren? _____

Ort, Datum _____ Unterschrift _____

Ich habe die allgemeinen Hinweise gelesen und erkläre mich damit einverstanden. Die Anmeldung ist verbindlich. Preis- und Programmänderungen vorbehalten.

BUCHUNG UND AUSKUNFT

Jura Bernois Tourisme, Place de la gare 2, 2610 Saint-Imier

Tel: +41 (0)32 942 39 42, Fax: +41 (0)32 942 39 43

E-Mail und Links: saintimier@jurabernois.ch, www.parcchasseral.ch, www.lingua-natura.com